

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المملكة العربية السعودية

وزارة التعليم العالي

جامعة أم القرى

مكتبة الملك عبدالله بن عبدالعزيز الجامعية

قسم المخطوطات

بداية المصطلح

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ أفرعباد الله تعالوا من الحسن عمن حبيب عفا لله تعال عنهم وكرمه
أما بعد حمد الله على نعمه التي لا تحصى عن شرحها ومنه التي تقصر اللسان عن وصفها ومدحها
والصلاة والسلام على سيدنا محمد صاحب البردة والفضيب وافضل نبي كلمة
الظبي وخاطبه الذيب وعلى آله وصحبه الذين ينشرح بمدحهم الصدور وتتضح بهم
سبل الهداية في الورود والصدور فإنه لما تكرر على انشاد القصيدة الموسومة
بالبردة من نظم الشيخ الامام ابي عبد الله محمد بن سعد بن حماد بن محسن بن عبد الله
الضنهاجي اللداعي ابو صيرى رحمة الله عليه خلا من المذاق على التكرار مثلا حلا
وراق لسائر الاسماع والابصار اجبت ان انسج على منوالها نظما على وجه التمجيس
لكون كل خواشي عليها من جانبي التشبيه التبيين ثم قوى عندي ان اضع عليها شرحا
استعين به على ما قصده من ذلك وان اسلك فيه من طرق النثر والنظم احسن
المسالك وسميته وسئى البردة وقلت مستعينا في ذلك جميعه بالله وحمده ابتداء
المصنف رحمه الله تعالى في قصيدته هذه بما جرت عليه عادة فقوال الشعراء واصحاب
النظم الرايق من سلوك طرق البلاغة في حسن البراعة على افتراق فرقها
وتشعبات طرقها ومن احسنها سبيلا ما اخذ فيه رحمه الله من اقسام الاستفهام
وهو التعجبتي يا حسن ادواته وهي الهمزة قائلا **امن** اي واجل **تذكر** تفعل
للتكثير **ذكر جيران** اي جيران كرام عظام **بدي** اي ذي **سلم** مكان معروف
بالحجاز **مزجت** اي خلطت يا باكيما من الم هذا التذكر المهيج لما تجتذ الجوارح من
الحب او العشق او غير ذلك من صفات اهل المحبة مضمرا اسم مخاطبه كما يفعل
اهل النظم وغيرهم اخفاء اسم المتغزل فيه ولم من المحبوب او المحب شفقة عليهما

هذا هو الذي ذكره في شرحه
بسم الله الرحمن الرحيم
قال افرعباد الله تعالوا من الحسن عمن حبيب عفا لله تعال عنهم وكرمه

وسترا الخالها ويرون ان اظهار ذلك مستقيم شرعا وعرفا فهو يقول فلا جلدك
مزجت **دمعا** اي دمع يعني دمع احار من سدة المكابدة حتى **جري** اي سال
من مقله خراة بواسطة لهب كبد اشتعلت بنار الحيت ممزوجا **بدم** اي دم سائل
في خذ لخذ من حرارة هذا الدم فانت كما اري و2 البت من البديع ما اشترت
الله او الامن براءة الاستهلال وهو في ذكر جيران ذي سلم الدال على قصد اعظم
مدوح من الجيران المذكورين وهو النبي صلى الله عليه وسلم اذ هو احسن
الناس جوارا حيتا وميتا عليه افضل الصلوة والسلام ثم اتى بام المتصل وهي
التي تكون ما قبلها وما بعدها كلاما واحدا لا كلامين وما بعدها معتمدا على همزة
الاستفهام مفردا كان كقولك زيد في **حبيب** من قال اقام زيدا عمر او جملة
كقوله **ام هبت** اي هاجت **الريح** المعهودة بالنشر من **تلقاء** حذاء **كأظمة**
موضع بالحجاز هاجت ما عندك مردك واجرت دمعك ممزوجا بالدم **واومض**
البرق اي لمع خفيا فلم يعترض في نواحي الغيم **الظلماء** من خواضم مكان
معروف فبعثك على فعل ما صدر منك وبالحمله من قوله واومض الى اخره فعلية
معطوفة على مثلها و2 استعماله ايماض **برق** في الظلماء اشارة الى كثرة وضوحه
وسدة تأثيره فيما اشار اليه من الم التثوق لما تامله ذلك اجاب عن انكار مقدر
من مخاطبه وتنصّل مما استفهم عنه كانه يقول لم يكن شيء مما استفهمت عنه
فقال يستفهمه ايضا استفهام متعجب قائلا **يا عينيك** يا بركي اذ اكنت كما تقول
وانت بحال **ان قلت** فيها **العينيك** **الفقا** عن البكاء ستر اعلى تقسك واخفاء
لمابك جريا على قاعدة احرار الهوى **هنتا** اي سالتا بالدمع ولا تملكهما القوة باعت

واومض واومض البرق والظلماء واومض
الريح من تلقاء كأظمة
هبت ام هبت اي هاجت

يا عينيك ان قلت الفوق
وما قبلك ان قلت استفهم

والخوض المورود عند قيام الساعة **طال من التوذبه** اي استجيره في ذلك
الموطن صحري **سواك** ولا ينقذني مما انا فيه **عند حلول** اي نزول الحادث
العظيم اي الامر العظيم الذي يعم الناس او يعهم بالعين المهملة والغير المعجمة
من الكرب والغم وهول يوم القيامة ولا يحدي غيرك يا سيدي يا رسول الله
ثم هو بقولها معناه وفضلها واسع غير حصر وجاهك طويل مديد بسيط
عرض **ولن يضيق يا رسول الله جاهك** وهو القدر والمنزلة عنى ان تصدقت
على ودخلت **ني** في جملة من ادخلته فيه عند تضيق بالناس الجليل في يوم
يشيب فيه الوليد وتدهل كل مرضعة عما ارضعت وتضع كل ذات حمل حملها
وترى الناس سكارى وما هم بسكارى ولكن عذاب الله شديد **اذا الكرم** يعني
الخالق جلت عظمتة **تجلى** على خلقه يوم القيامة بروى بالحاء المهملة من الحلية
وبالجيم اي طهر في ذلك اليوم **باسم منتقم** فان له سبحانه وجل جلاله حكما مختلفة
بحسب اسمائه الجليله فتارة يتجلى باسمه المراح وتارة يتجلى باسمه المنتقم
وكذا بقية اسمائه جلت قدرته والزمان الذي يتجلى فيه باسمه المنتقم اعظمه
يوم القيامة فانه سبحانه يغضب من غضبالم يغضب قبله مثل ولا يغضب
بعده مثل كما ورد في حديث الشفاعة في الصحيحين ثم هو بقول ولا غروا
مسب على ذلك وادخلتني في زمرة السالكين اليه من احسن المسالك
فان من بعض جودك الجزيل جميع الدار الدنيا الي اعطيتها فابيت وجبت
بها على غيرك وان من جودك **ضرتها** يعني الآخرة التي جرت بها واخترتها الامتلك
لان الله عز وجل خلقها بسببك كما جاء في الخبر وذلك لان الله سبحانه غفر له ما تقدم

من ذنبه وما تأخر واصطفاه على العالمين فكيف لا تجود وهو اهل الفضل والجود
صلى الله عليه وسلم وسامحنا بسفاعةته بكل ذنب وسلم ثم عطف المصنف
على ما تقدم **ومن علومك علم اللوح والقلم** اي وان من بعض علومك العزيزة
الجليلة التي علمك الله عز وجل ومن علمك بها علمها في اللوح المحفوظ وعلم ما في القلم
اي اطلعك على علم ما فيها لعظم قدرك عندك وحيث انت بهذا الرتبة فلا يكثر عندك
ما مننت به من خيري الدنيا والآخرة ثم اخذينا دى نفسه وخطاها مسليا
لها على طريقه اهل اليقين الصادق بقوله **يا نفس لا تقنطي** اي لا تقطعي رحاها
من رحمة الله وعفوه وغفرانه **من اجل زلة** اي معصية صدرت منك عظمت
عليك وخفت من العقاب عليها لكونها من المعاصي الكبار ولا تياس من
رحمة الله عز وجل مع شفاعته نبيه سيدنا محمد صلى الله عليه وسلم وقول **ان**
المعاصي الكبار اذا دخلت في عموم **الغفران** الجزيل والرحمة الواسعة صارت
في ذلك **كاللحم** وهو صغار الذنوب وقيل هو مقارنة المعصية من غير موافقة
وقال الاخفش المقارب من الذنوب وكيف للانسان بالقنوط وانى له به
وقال عز من قائل قرا عبادي الذس اسرفوا على انفسهم لا تقنطوا من رحمة
الله ان الله يغفر الذنوب جميعا انه هو الغفور الرحيم وقد ورد عن النبي
صلى الله عليه وسلم فيما يحكى عن ربه عز وجل يا محمد اذ كنت انا الغفور وانت
الشفيع فاني ذنب ببقي اللهم ادخلنا في رحمتك الواسعة وامطر علينا سحاب
فضلك الهامعة ثم قال المصنف رحمه الله على سسل الترحي وتسلية النفس **لعل رحمة**
رزي الكرم حين يقسمها اي وقت بقدرها على الخلائق ويعطي كل احد ما يستحقه

من قليل الرحمة وكثيرها **يا تي** تلك الرحمة في القسمة **على حسب** اي على قدر **العصيان**
عند تفرقها على العصاة **في القسمة** المجراه عليهم والقسمة بكسر القاف الانصبا
والمصنف رحمه الله يشير الى ان عصيانه كبير فيرجوا ان يكون نصيبه من الرحمة
بقدره لان يقينه بالله صادق ووطنه بعفوه ومغفرته واثق وقد ورد في الحديث
عن النبي صلى الله عليه وسلم فيما يحكيه عن ربه عز وجل انا عند ظن عبدي بي
فليظن بي ما شاء ثم هو يقول **يارب** يا من لا يخيب من سأله لا تخينني
واستجب لي **واجعل رجائي** رحمتك رجاء صادقا مطردا **غير متعكس** على
اذا قدمته **لديك** وكافاتني به **واجعل يارب** **حسابي** الذي حسبته وقدرته ورجوته
من رحمتك حسابا صحيحا منتظما **غير متجزم** اذا استوفيته على وقابلتني به فانك
انت الكرم المسامح وقد قلت وانت اصدق القائلين ان الله لا يظلم
شقال ذرة وان تك حسنة يضاعفها ويؤت من لدنه اجرا عظيما فيسرى
لنا معشر المذنبين برحمة رب غفور رحيم مجازي على الخير اضعافه وياتي
عليه باجر عظيم ثم نسق على ما تقدم بالواو قوله **والطف** جملة فعلية على مثلها
واوقع الظاهر موقع المضمرة في قوله **بعبدك** المسمى المذنب العاصي
وعامله بلطفك الخفي **في الدارين** يعني دارى الدنيا والآخرة **ان له صبورا**
ضعيفا لا تقم على مقاساة الامور السدايد وهو في حال من ضعف الجنان
متى تدعه الاهوال للملاقاة والمقابلته **نهزم** منها من اول وهله ولا تقابلها
فهو ضعف مفتقر الى اللطف به والاحسان اليه اللهم انا نسألك اللطف وحسن
التدبير فيما جرت به المقادير يا لطف يا لطف يا خبير يا ذا الجلال
والاكرام

٥٨
ثم ان المصنف رحمه الله تعالى لما جرى على ما جرت عليه عادة الشعراء مما ينبغي
لهم من التأنق في براعة الاستهلال وفي التخلص الى المدح وفي الخاتمة واتي
على ما ابداع فيه من مدح افضل الانبياء والاتقياء واطم من مشي على وجه
الغبراء وورقي فوق السماء اخذت تأنق في الخاتمة بما يجب من الصلاة عليه
عاطفا بالجملة الفعلية على مثلها في قوله **واذن** اي اذن يارب **لصلاة**
منك دائمة معناه صل صلاة مستمرة لا تنقطع بل تنصب متواصلة في سره
كالغيث الدائم **على سيدنا محمد النبي** الكرم جود من جودها العامر **منهبل**
اي غيث منهبل والمنهبل الذي ينسكب من اعلى الى اسفل **ومنسيج** اي غيث
منسيج وهو السائل المطلق بشدة وغر شدة كل ذلك على سبيل الاستعارة
وقوله **مارتحت** اي امالت وهو متعلق بقوله دامه اي وصل عليه صلاة دامة
بدوام ترنيح **ريح الصبا** وهي التي تهبت من المشرق وتسمى القبول وهي مقابل
الديبور فهو يقول **مارتحت** اي امالت **ريح الصبا عذبات** اي اطراف غصون
البيان وهو المسمى بالخلاف بالتحريف **وما اطرب العيس** في سراها **حادي**
العيس وهي الابل البيض التي يحالط بياضها شعره اي يطربها اذا احداها
بالصوت السبحي الذي يود به **بالنغم** وهو حسن الصوت بالقراءة واصد الكلام
الخفي اللطيف والمعنى وصل صلاة دامه بدوام ترنيح الصبا عذبات البيان
ودوام اطراب حادي العيس بصوته الذي يود به بالنغم وسبب
اختصاص المصنف رحمه الله بدوام الصلاة عليه صلى الله عليه وسلم بدوام امالة
الريح عذبات البيان ودوام الحدو للعيس دون غيرها لكون البيان اسرع اغصان

الشجر تمايلا اذا هبت عليها ادنى ريح فلا تنزل مترخحة وهو ايضا الطف الأشجار
وتمن الطف الثمار عرفا وهو ايضا قريب من ارض الحجاز وأما العيس فلانه
لا تح الرحا للبحر ولزيارة النبي صلى الله عليه وسلم الاعلى الابواب ولا تخلون فان من
السير بها الى تلك البقاع فكانا لذلك اولى من غيرها بالاختصاص
اللهم صل على سيدنا محمد ما دامت الارض والسماء وصل على ما هب الهوا وجرى الماء
وصل على ما انتشر سحاب وصل على ما انتظم حساب وصل على ما خرج نبات
وصل على ما حيى موات وصل على ما انسكب غيث وصل على ما زار آراك
وصل على ما انار سراج وصل على ما توقف امر اوراق وصل على ما غدا غاد
وراح رايح وصل على ما هب ريح فراحه رايح وصل على ما نطق صارخ
وصل على ما انتشى سارخ وصل على ما قام قاعد وصل على ما ركع ساجد
وصل على ما استعاذ عايد وصل على ما اذ لا يذ وصل على ما طار طائر
وصل على ما سار سائر وصل على ما رفع حاجز وصل على ما كلنا جز وصل على
ما اخضر يابس وصل على ما تبسم عابس وصل على ما طاب عيس وصل على
ما سكن طيس وصل على ما كلنا قاص وصل على ما ركض راقص وصل على
ما نقص فايض وصل على ما تبع غايض وصل على ما علا ساقط وصل على
ما شكل ناقط وصل على ما نطق لافظ وصل على ما ذكر حافظ وصل على
ما نجم زرع وصل على ما دثر ضرع وصل على ما ظهر نابغ وصل على ما اسبل
سا بغ وصل على ما جمع طرف وصل على ما طاب عرف وصل على ما طرق
طارق وصل على ما لاح بارق وصل على ما ضحك باكي وصل على ما برى شاكى

وصل على ما ظلم ليل وصل على ما انسجم سيل وصل على ما طلع نجم وصل على
ما نبت نجم وصل على ما نبت القمران وصل على ما غاب النيران وصل على
ما اقيمت الصلاة وصل على ما قطعت الفلاة وصل على ما شغل هو وصل
على ما حصل سهو وصل على ما ظهر مشيب وجلا وصل على ما زهر شباب
وجلا وجلا وصل على ما بكر والعشى وصل على ما امن خائف مما خشي
وصل اللهم على صلاة وسلاما دايمنا الى يوم الدين وعلى آله وصحبه
وازواجه وذرياته اجمعين اللهم واجعل ما الفتة من هذا الشرح مقبول
القول والعمل مبلغا فيه لدى من هو بسببه غاية القصد ونهاية الامل
واجعل وسيلة الى صاحب الوسيلة وسببا موصلا الى نيل شفاعته
الجليلة بفضلك واحسانك وجودك وامتنانك يا ارحم الراحمين

